



10 Років
DVV International
в Україні



Інформація про DVV International

Представництво Інституту міжнародного співробітництва Німецької асоціації народних університетів (DVV International) в Україні розпочало свою діяльність 2010 року з метою просування освіти дорослих як ключового чинника для поліпшення якості життя населення та сталого розвитку.

Мета DVV International в Україні – підтримка створення та розвитку сталих структур, які займаються освітою дорослих і молоді.

Інститут міжнародного співробітництва Німецької асоціації народних університетів (DVV, або Deutscher Volkshochschulverband e.V.) представляє інтереси 900 народних університетів Німеччини (Volkshochschule) та їхніх регіональних асоціацій як найбільших постачальників додаткової освіти в Німеччині.

Це одна з провідних професійних організацій у галузі освіти дорослих із професійним досвідом понад 50 років. DVV International співпрацює з більш ніж 200 партнерами в більш як 30 країнах Азії, Африки, Латинської Америки та Європи.

Регіональні і національні офіси DVV International налагоджують співпрацю

на місцевому та регіональному рівнях, забезпечують якісну й ефективну діяльність у створенні та розвитку стійких структур в освіті дорослих і молоді.

Разом з національними, регіональними та глобальними асоціаціями освіти дорослих DVV International лобює і просуває право людини на освіту й навчання впродовж усього життя. DVV International орієнтується на Цілі сталого розвитку тисячоліття ООН (SDG), програму глобальної освіти для всіх (Освіта 2030) і Міжнародну конференцію ЮНЕСКО з освіти дорослих (CONFINTEA).

DVV International підтримує освіту дорослих на трьох різних рівнях:

мікрорівень (освітні заходи для дорослих), **мезорівень** (допомога у створенні незалежних організаційних структур і мереж серед провайдерів освіти для дорослих) та **макрорівень** (консультаційні послуги щодо секторальної політики й адвокаційної діяльності).

Ключові результати діяльності DVV International на макрорівні

Законодавство

- У 2017 році з ухваленням Закону України «Про освіту» вперше в законодавчу базу України введено поняття «освіта дорослих», якому присвячено статтю 18 Закону.
- У 2019 році професія «андрагог» отримала офіційне визнання в Україні. До національного класифікатора професій вперше увійшла професія «андрагог». Визнання такої професії – важливий етап на шляху професіоналізації освіти дорослих в Україні. Інтеграція України в європейський освітній простір передбачає особливу увагу не лише до формальної, а й до неформальної освіти дорослих у рамках впровадження концепції освіти протягом життя.

Співпраця з виконавчими органами влади та науковими інституціями

- У 2017 році підписано Меморандум про взаєморозуміння та співпрацю між Департаментом пробації Міністерства юстиції України і DVV International

в Україні. Завдяки співпраці з Міністерством юстиції України реалізуються проєкти з поліпшення доступу засуджених до навчання, що істотно впливає на рівень рецидивів.

- DVV International в Україні активно співпрацює з Міністерством освіти та науки України, де в 2018 році вперше з'явився Директорат вищої освіти і освіти дорослих та ведеться спільна робота з підготовки Закону України «Про освіту дорослих».
- З 2014 року в межах підписаного Меморандуму DVV International в Україні плідно співпрацює з Національною академією педагогічних наук України, забезпечивши проведення в 2015–2017 роках серії міжнародних заходів (Міжнародні дні освіти дорослих в Україні у Львівській області в 2015 році та у Запорізькій – у 2016-му; Міжнародний форум у Києві – у 2017-му).

Підтримка освіти дорослих органами місцевої влади

Яворівський район Львівської області

У 2014 році сесія Яворівської районної ради затвердила Стратегію розвитку навчання дорослих у Яворівському районі на 2014–2020 роки, що стало першим прецедентом подібної стратегії в Україні та основою для виділення фінансування на установи культури району, на базі яких створено 14 осередків освіти дорослих у різних населених пунктах району у співпраці з ГО «Гостинець».

Галичинівська ОТГ, Миколаївська область

У 2018 році затверджено Стратегію розвитку Галичинівської ОТГ на 2018–2026 роки, якою передбачено створення мережі центрів освіти дорослих на базі сільських бібліотек і виділено кошти з місцевого бюджету.

Суми

У 2017 році Сумська обласна рада затвердила Обласну цільову соціальну програму розв'язання пріоритетних проблем з використанням механізму соціального замовлення.

Це дало змогу забезпечити державну підтримку програм освіти дорослих у Сумській області та створити перший випадок державних закупівель послуг з освіти дорослих в Україні. Такий досвід і покрокова процедура подання заявки на одержання бюджетних коштів дають можливість іншим неурядовим організаціям підвищити стійкість своїх послуг з підвищення кваліфікації за рахунок бюджету. Напрямок «Популяризація та розвиток освіти впродовж життя» введено до Стратегії розвитку міста Суми на 2020–2030 роки (що передбачає розроблення у 2020 році спеціальної цільової програми фінансування).

Полтава

У 2018 році Полтавська міська рада підтримала реалізацію соціального проєкту «Університет третього віку» для надання послуг з освіти дорослих людям старшого віку. Рішення про виділення 420 тисяч гривень бюджетних коштів за програмою «Турбота» було ухвалено на черговій сесії міськради.

Нікополь

Нікопольська міська рада першою в Україні затвердила міську програму

«Освіта дорослих у місті Нікополі на 2019–2021 роки».

У 2019 році Нікопольська міська рада придбала приміщення, в якому діятиме міський Центр освіти дорослих.

Львів

2018 року підписаний Меморандум про співпрацю між DVV International в Україні, управлінням культури Департаменту розвитку Львівської міської ради та Інститутом міста.

У 2019 році міська влада Львова спільно з DVV International в Україні почала розвиток міської мережі освіти дорослих у Львові на базі комунальних бібліотек.

Глобальна мережа ЮНЕСКО міст, що навчаються

Мережа ЮНЕСКО міст, що навчаються, ставить перед собою завдання сприяти спільнотам міста в розширенні індивідуальних прав і можливостей особистості в навчанні впродовж життя і, як наслідок, соціальній згуртованості та економічному зростанню міст, регіонів і країн.

З-поміж українських міст до мережі офіційно приєдналися Мелітополь, Нікополь, і Новояворівськ. Влада міст Суми, Полтава і Львів планує приєд-

натися найближчим часом. Приєднанням до мережі українські міста декларують своє прагнення до системного розвитку освіти в них.

2019 року Мелітополь здобув премію UNESCO Learning City Award 2019, яку вручають за досягнення в розвитку інклюзивної освіти.

У 2019 році було налагоджено співпрацю з Корейською асоціацією міст, що навчаються. Представники міських адміністрацій і центрів навчання й освіти дорослих з України та Кореї мають змогу спілкуватися та обмінюватися найкращими практиками завдяки прямим контактам, установами під час візиту до Південної Кореї, та серії заходів у Києві і Львові, в яких взяли участь мери південнокорейських міст.

Діяльність організацій-партнерів DVV International в Україні

DVV International в Україні за фінансової підтримки Федерального міністерства економічного співробітництва та розвитку Німеччини (BMZ) у рамках проєкту 2019–2021 років «Професіоналізація центрів навчання і освіти у Європі» підтримує партнерів – центри навчання і освіти дорослих – у розробленні й реалізації освітніх програм, спрямованих на підвищення економічної, соціальної відповідальності людей та життєвих навичок, які, зрештою, повинні впливати на функціональну грамотність, зменшення безробіття і бідності та підвищення якості життя в місцевих громадах.

Українська асоціація освіти дорослих



Громадську спілку «Українська асоціація освіти дорослих» (УАОД) створено в 2015 році. Метою діяльності УАОД є становлення і розвиток системи освіти дорослих в Україні, формування суспільства, що навчається впродовж усього життя.

УАОД бере активну участь у реалізації проєктів розвитку освіти і навчання дорослих в Україні, зміцненні потенціалу організацій-членів, обміні досвідом, адвокації поліпшення законодавчої бази задля розвитку сфери освіти дорослих в Україні.

Громадська спілка об'єднує 45 українських організацій, інституцій і членів-фізичних осіб та має статус офіційного члена Європейської асоціації освіти дорослих.

УАОД щорічно проводить конкурс на найкращі проєкти у сфері освіти дорослих, випускає практико орієнтований журнал «Територія успіху», присвячений нагальним питанням розвитку освіти дорослих в Україні.

Асоціація є адміністратором learnlifelong.net – онлайн-платформи неформальної освіти, яка допомагає провайдерам освіти дорослих і зацікавленим у навчанні знаходити одне одного.

Суми

Партнер: громадська організація «Центр освіти впродовж життя».

ГО діє з 2018 року, Центр освіти дорослих – з 2016 року.

Діяльність Центру освіти дорослих «Education for Life» відбувається на базі приміщення Сумського державного університету. Центр співпрацює з міськими та обласними органами влади (зокрема отримує фінансування на деякі програми), центром зайнятості, іншими інституціями та ГО міста. Близько 5500 учасників у 2017–2019 роках взяли участь в освітніх заходах Центру освіти дорослих «Education for Life».

Цільові групи

Доросле населення міста, зокрема:

- молодь (18–25 років);
- люди, які опинилися в непростих життєвих обставинах (внутрішньо переміщені особи, безробітні, мами в декреті);
- люди старшого віку.



Тематика навчальних програм:

- ✓ Тренінги з працевлаштування.
- ✓ Курси з громадянської освіти.
- ✓ Публічні лекції про науку для жителів міста (Public Science).
- ✓ Театральні і художні студії.
- ✓ Курси фінансової грамотності.
- ✓ Інформаційна та медіаграмотність.
- ✓ Мовні курси, бізнес-тренінги.
- ✓ Курси зі сталого розвитку.



Полтава

Партнер: громадська організація «Центр освіти дорослих Полтавщини».

Заснована в 2018 році.

Діяльність Центру освіти дорослих Полтавщини відбувається на базі приміщень Полтавського університету економіки і торгівлі. Програми центру отримують фінансову підтримку не лише від DVV International в Україні, а й від Полтавської міської ради та міжнародних організацій. 2019 року в Центрі навчалися 1420 учасників курсів.



Цільові групи

Соціально вразливі групи населення, зокрема:

- внутрішньо переміщені особи;
- люди старшого віку;
- жінки, що перебувають у кризових життєвих обставинах;
- безробітні;

- особи, які звільнилися з місць позбавлення волі;
- учасники АТО та члени їхніх родин.



Тематика навчальних програм:

- ✓ Тренінги для розвитку ІТ-компетентностей.
- ✓ Тренінги із саморозвитку.
- ✓ Тренінги для розвитку компетентностей з ефективною комунікації.
- ✓ Тренінги для розвитку компетентностей із командної роботи.
- ✓ Тренінги для розвитку економічних компетентностей.
- ✓ Тренінги для розвитку компетентностей із свідомого споживання.
- ✓ Тренінги з вивчення іноземної мови.

Партнер: благодійна організація «Світло надії».

Заснована в 1999 році.

Благодійна організація «Світло Надії» надає соціальні послуги, а також діє як ресурсний центр, і ділиться успішними практиками з іншими НУО України, співпрацює з державними інституціями для покращення соціальної сфери Полтавщини.

Співпраця з DVV International в Україні відбувається з 2011 року за напрямом ресоціалізації засуджених та розвитку їхніх професійних і життєвих навичок. За роки співпраці учасниками курсів стали близько 1570 осіб.

Цільові групи

Соціально вразливі групи населення, зокрема:

- бездомні особи;
- особи, які звільнились з місць позбавлення волі;
- внутрішньо переміщені особи;
- люди у складних життєвих обставинах;
- люди, які живуть з ВІЛ/СНІД;
- матері з дітьми та вагітні жінки;
- особи, що потерпають від насильства;
- підлітки та молодь віком 14-24 років.

Тематика навчальних програм:

- ✓ Ресоціалізація засуджених шляхом посилення потенціалу співробітників пенітенціарної системи і впровадження інноваційних методик освіти засуджених.
- ✓ Курси «Життєвих навичок» для засуджених.
- ✓ Курси пенітенціарної пробації «Ресоціалізація - курси підготовки до звільнення».
- ✓ Навчання професіям, перекваліфікація колишніх ув'язнених.



Мелітополь

Партнер: громадська спілка «Соціальне підприємство «Центр освіти дорослих «Перший».

Заснована у 2017 році, зареєстрована в 2018 році.

Діяльність центру відбувається на базі комунальних бібліотек і комунальних приміщень Мелітополя. У 2017–2019 роках близько 2000 жителів міста взяли участь у навчальних курсах центру.

Цільові групи

Доросле населення Мелітополя та Мелітопольського району.

Тематика навчальних програм:

- Професійне навчання.
- Громадянська освіта.
- Здоров'я.
- Мовні курси.
- Свято-ярмарок тренінгів і майстер-класів особистісного та професійного розвитку для дорослих.



Галичинівська ОТГ Миколаївської області

Партнер: громадська організація «Клуб сталого розвитку «Південна ініціатива».

Центр освіти дорослих Галичинівської ОТГ працює з 2014 року.

Центр освіти дорослих діє на базі відремонтованих і спеціально обладнаних сільських бібліотек Галичинівської ОТГ та має 5 філій у різних селах громади. Відкриття і діяльність центру підтримує не лише DVV International в Україні, а й сама ОТГ (бюджетні кошти) та інші донори.

У 7-тисячній громаді за 2019 рік курси відвідали близько 193 жителів, ще 350 пройшли навчання онлайн.

Цільові групи:

- молодь Галичинівської ОТГ;
- фермери, домогосподарки;
- батьки учнів дошкільних навчальних закладів;
- працівники бюджетних закладів, представники місцевих органів влади;
- люди старшого віку.



Тематика навчальних програм:

- ✓ Проєктний менеджмент.
- ✓ Ландшафтний дизайн.
- ✓ Енергоефективність.
- ✓ Амігурумі.
- ✓ Декоративне мистецтво.
- ✓ Гончарство.
- ✓ Англійська мова.
- ✓ SMM, ділове мовлення.
- ✓ Громадська відеожурналістика.
- ✓ Водіння автомобіля.
- ✓ Первинна допомога.

Нікополь

Партнер: громадська організація «Ко-зацький набат».

Діє з 2017 року.

За 2018–2019 роки освітньої діяльності 7672 людей пройшли навчальні курси. Раніше діяльність відбувалася на базі міської школи мистецтв, а в 2019 році Нікопольська міська рада придбала окреме приміщення, в якому діятиме міський Центр освіти дорослих.

Цільові групи

Молодь і дорослі жителі Нікополя.

Тематика навчальних програм:

- ✓ Курси з громадянської освіти.
- ✓ Курси психологічної підтримки.
- ✓ Курси фінансової грамотності.
- ✓ Курси крою та шиття.
- ✓ Курси нунофелтінгу.
- ✓ Мовні курси (українська, англійська)
- ✓ Художні студії: ебрю, пісочна анімація, етностудії, хореографічні студії, гончарна студія, студія «Ти зможеш», студія «Креативні ручки».

Партнери: Інститут міста, управління культури Львівської міської ради.

Партнерство з 2018 року.

У другій половині 2019 року у Львові створено мережу освіти дорослих під назвою «ЦЕ – мережа неформальної освіти». Вона діє на базі бібліотек і має на меті налагодити систему неперервної освіти дорослих у Львові.

За три місяці роботи в 2019 році 275 людей взяли участь у навчальних курсах.

Цільові групи:

- тимчасово безробітні, зокрема особи у декретній відпустці, домогосподарі/ки;
- випускники, які ще не знайшли роботи;
- люди старшого віку.



Тематика навчальних програм:

- ✓ Англійська мова для початківців.
- ✓ Проєктний менеджмент для початківців.
- ✓ Графічний дизайн.
- ✓ Мова моди.
- ✓ Психологія здоров'я.
- ✓ Сімейна психологія.

Буча, Київська область

Партнер: громадська організація «Поклик поколінь».

Центр освіти дорослих «Логос» діє у Бучі з 2015 року.

Із 2013 року партнерська організація проводить навчальні курси на базі комунальної інфраструктури, навчальних закладів, приватного бізнесу в Бучі та прилеглих населених пунктах. Близько 350 місцевих жителів щороку проходять навчання.

Цільові групи:

- дорослі безробітні, зокрема жінки, молодь, яка не працює;
- люди з інвалідністю;
- соціальні сироти;
- особи, позбавлені батьківського піклування та опіки;
- випускники шкіл з малозабезпе-



чених сімей;

- тимчасово переміщені особи із зони АТО/ООС;
- учителі шкіл;
- жителі територіальних громад;
- представники місцевої влади.



Тематика навчальних програм:

- ✓ Друга іноземна мова (англійська, німецька, польська).
- ✓ Курс психологічної підтримки «Життєдар».
- ✓ Робота з бурштином.
- ✓ «Другий шанс» для недієздатних осіб.
- ✓ Громадянська освіта.
- ✓ Християнська етика.
- ✓ Майстерня добра.

Вінниця

Партнер: ГО «Центр Поділля-Соціум».

Партнерство з 2015 року.

«Центр Поділля-Соціум» – одна з провідних організацій в Україні, які займаються просуванням концепту навчання впродовж життя серед людей старшого віку. Організація має осередки в Гайсинському, Жмеринському, Бершадському, Ладижинському районах Вінницької області. «Центр Поділля-Соціум» за підтримки DVV International в Україні займався підготовкою та професіоналізацією спеціалістів, які надають освітні послуги людям старшого віку, розробляв і реалізовував навчальні та методичні посібники, проводив тематичні форуми для професіоналів. За час партнерства 142 тренери та спеціалісти підвищили кваліфікацію, а 1150 людей старшого віку пройшли навчання на різних освітніх програмах.

Цільові групи:

- люди старшого віку;
- тренери;
- працівники бібліотек і територіальних центрів надання соціальних послуг;
- волонтери ГО.



Тематика навчальних програм:

- ✓ Медіаграмотність.
- ✓ Критичне мислення.
- ✓ Соціальне волонтерство.
- ✓ Активне громадянство.
- ✓ Методика викладання людям третього віку.
- ✓ Грамотність і базові навички.
- ✓ Підвищення професійної кваліфікації.

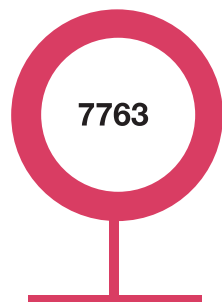


Результати роботи на мікро- та мезорівнях

За роками:



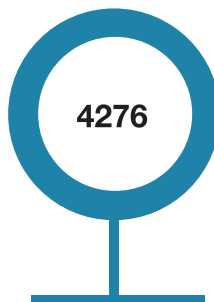
За напрямками:



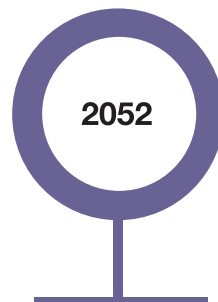
Підвищення
кваліфікації та
професійний
розвиток



Активна
громадянськість

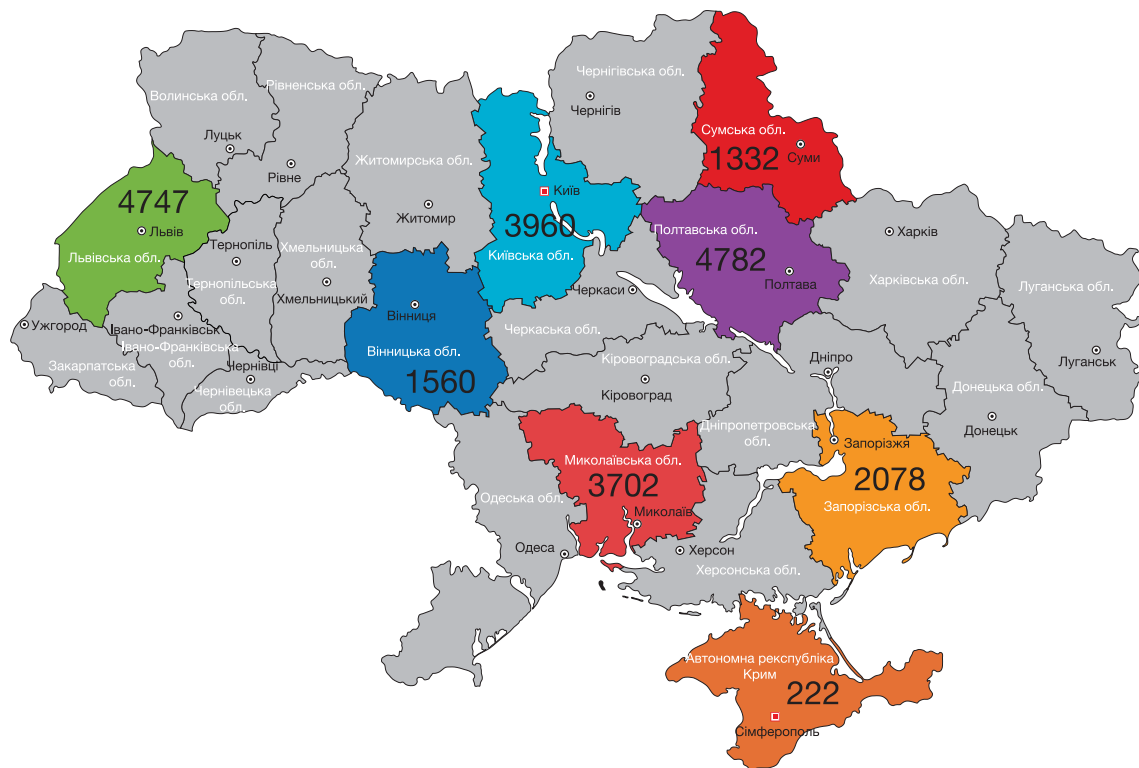


Підготовка
викладачів
і тренерів



Грамотність і
базові вміння
та навички

За географією:





ПОЗИТИВНЫЕ
импульсы
от
ЛЮДЕЙ

УБЕЖИТЕЛЬНЫЕ
ЖЕЛАННЫЕ
РОЗНОВЕ

Проекти за підтримки Федерального міністерства закордонних справ Німеччини

**Проект «Громада, що навчається:
трансформація конфліктів в Україні
та Молдові через активну громадсь-
ку участь»**

Рік проведення: 2017 р.

*Географія: 5 регіонів Молдови, 10
регіонів України: Кременець (Терно-
пільська обл.), Чернігів, Ужгород, Чер-
нівці, Одеса, Нікополь (Дніпропе-
тровська обл.), Житомир, Сміла (Чер-
каська обл.), Суми, Новояворівськ
(Львівська обл.).*

*Мета: розвиток партнерства в локаль-
них громадах України та Молдови
через посилення знань і навичок*



активістів громадянського суспіль-
ства, представників місцевих закладів
культури, органів влади в межах куль-
турно-освітніх ініціатив, зорієтова-
них на підтримку культурного роз-
маїття та просування інноваційних
підходів до освіти дорослих.

Результати:

15 ініціатив місцевих неурядових
організацій у партнерстві з культурни-
ми установами реалізовано у формі
мікропроектів.

Відкрито нові Центри навчання і
освіти дорослих в Україні (Нікополь,
Суми, Чернівці) та Молдові; інші

центри посилили свої організаційні й методичні можливості. Місцеві культурні інститути визначили собі нові ролі і функції – як платформ для зростання особистості та громади. Культурні інституції продовжують розвивати освітній напрям діяльності і після завершення проєкту.

17 733 місцевих жителі взяли участь у проєктних заходах, з них 11 809 громадян у 10 регіонах України та 5924 громадяни у 5 регіонах Молдови.

280 співробітників із 45 місцевих неурядових організацій, культурних та освітніх установ навчилися методам організаційного розвитку, методам сприяння діалогу й участі громадян і взаємодіють між собою.

Проведено 75 освітніх заходів для місцевого населення із залученням 5059 мешканців у 10 регіонах України. З них 37 освітніх програм/курсів і 38 окремих навчальних заходів (тренінги, семінари, майстер-класи), спрямованих на культурний, соціальний і громадянський розвиток громади (медіаграмотність, критичне та креативне мислення, творчі майстерні, цифрова грамотність тощо).

Підготовлено та проведено 75 публічних заходів у 10 місцевих регіонах із залученням 6750 місцевих жителів.

Різні групи населення місцевих

громад, зокрема вразливі групи (етнічні меншини, люди з інвалідністю, люди старшого віку, внутрішньо переміщені особи, молодь) та професіонали з громадських організацій і культурного сектору (бібліотеки, музеї), спільно навчалися та проводили громадські заходи.

Були представлені інноваційні й унікальні формати освітніх і громадських заходів: науковий пікнік, еко-семінар та екологічна сцена.

Проєкт «Регіональні голоси»

Роки проведення: 3 етапи проєкту з 2015-го по 2019 р.

Географія: Україна (Львівська, Вінницька, Запорізька, Житомирська, Кіровоградська, Київська, Харківська, Сумська, Херсонська, Миколаївська, Чернівецька обл.), Білорусь (Вітебська, Гродненська обл.).

Мета: посилення процесів демократизації в Україні та Білорусі за допомогою програм громадянської освіти дорослих, сприяння плюралістичним процесам прийняття рішень на місцевому рівні через підвищення якості демократичної співпраці і створення умов для діалогу між громадськими активістами, журналістами та представниками місцевих органів самоврядування.



Результати:

Організації-партнери, що взяли участь у проєкті, зробили акцент на таких темах, як місцева політика і гендерні проблеми, діалог поколінь у контексті процесу демократизації, виборча поведінка й участь молодих виборців, процес децентралізації та роль місцевих ЗМІ, відносини між лідерами місцевих громадських організацій і місцевою владою.

Спільно з експертами з України та Німеччини розроблено навчальний модульний курс і посібник «СТВОРЮЮЧИ МОСТИ ДЛЯ ДЕМОКРАТІЇ: підходи до формування умов плюралістичних процесів прийняття рішень на місцевому рівні».

За 4 роки проєкту проведено сотні годин навчальних курсів, тренінгів; десятки публічних подій – міжрегіональні сесії open-space, прес-конфе-

ренції та міжрегіональні форуми. У заходах проєкту взяли участь понад 3000 людей.

Приклади успіхів учасників проєкту:

- На конкурсі «Бюджет участі» Галичинівської ОТГ Миколаївської області 2019 року 5 із 6 проєктів-переможців – випускники навчальної програми «Проектний менеджмент для молоді».

- У рамках мікропроєкту «Civic Cinema: творчість як громадянська дія» у Сумах учасники зняли 12 фільмів про проблеми, які хвилюють громаду. Успіх проєкту спонукав обласну владу Сумщини фінансово підтримати продовження проєкту після закінчення його основної фази.

У 2019 році програма стала переможцем конкурсу програм громадянської освіти мережі організацій країн Східного партнерства EENCE.

- У рамках мікропроєкту у місті Сколе Львівської області покладено початок впровадженню бюджету участі на Сколівщині. Місцеві мешканці пенсійного віку успішно реалізували ініціативи з розв'язання місцевих проблем.

- Люди з інвалідністю, учасники мікропроєкту у Мелітополі Запорізької області, після навчання ініціювали та добилися впровадження у Мелітополі першого комунального таксі,

пристосованого до потреб людей з інвалідністю.

- У Херсонській області учасницями з сільської місцевості започатковано та реалізовано 6 громадських ініціатив, спрямованих на покращення життя громади.

- Громадська організація «Клуб сталого розвитку «Південна ініціатива» отримала нагороду на Всеукраїнському конкурсі «Краща громадська ініціатива України» за програму “Проектний менеджмент для молоді, або перший крок до успішного впровадження бюджету участі”, яка була розроблена 2018 року та імплементована у 2019 році.

Більше 70% учасників навчальних курсів відзначають підвищення обізнаності і розуміння важливості методів активної громадянської участі, а також висловлюють бажання активніше долучатися до суспільного життя громади.



Конкурси історичних досліджень для молоді



Міжнародний проєкт у партнерстві з Фондом Кербера та мережею EUSTORY в Україні реалізується спільно з Всеукраїнською асоціацією викладачів історії та громадянства «Нова Доба».

Роки проведення: 2017–2018 рр.; 2019–2020 рр.

Географія: Україна, Білорусь, Молдова, Грузія.

Теми українських конкурсів: «Історія моєї громади: Минуле для спільного майбутнього» (2017–2018); «Радянське минуле: (пере)осмислення історії» (2019–2020).

Цільові групи: молодь 14–18 років, учителі шкіл, краєзнавці.

Проект складається із трьох основних компонентів:

- проведення молодими людьми незалежного дослідження під керівництвом учителів-консультантів;
- підвищення професійного рівня вчителів історії та суспільних дисциплін;
- сприяння формуванню інклюзивної культури пам'яті.

Проект сприяє молодим людям у незалежних дослідженнях історичного минулого, особливо локальної історії та контрверсійних історичних періодів. Учителі, які брали участь як консультанти для молодих людей, отримали можливість підвищити свою обізнаність із сучасними методами дослідження і викладання історії.

У 2017–2018 роках свої роботи на український конкурс подало 288 команд. З них було відібрано 12 найкращих. У 2019–2020 роках отримано 290 робіт, перше місце посіли 15 команд. До складу журі входили відомі історики та журналісти: Ярослав Грицак, Оксана Кісь, Данило Яневський, Тетяна Себта, Наталя Шліхта і Георгій Касьянов.

2018 року переможці українського конкурсу за фінансової підтримки офісу DVV International в Україні мали нагоду впровадити у своїх громадах низку ініціатив, пов'язаних із локальною історією. У 2020 році, на основі

робіт цьогорічних переможців конкурсу, команда проекту планує підготувати матеріали для викладачів історії про радянський період.

Завдяки проекту було створено неформальний простір для обміну досвідом між учителями і професійними дослідниками.

6 переможців українського конкурсу 2018 року взяли участь у EUSTORYSummit18 – у Всеєвропейській академії для молодих людей, що відбулася у Берліні.

Проект «Активно за освіту в тюрмі» Міжнародний проект в Україні реалізується спільно з благодійною організацією «Free Zone».

Роки проведення: 2018, 2019–2020 рр.
Географія: Україна, Білорусь, Молдова, Вірменія.

Мета: розширення професійного обміну й міжнародної співпраці між представництвами DVV International, німецькими структурами освіти в тюрмах і місцевими партнерами у Вірменії, Білорусі, Молдові та Україні; зміцнення потенціалу суб'єктів громадянського суспільства з питань дотримання прав людини, зокрема для ув'язнених, для підтримання їхньої людської гідності, права на освіту та вільний розвиток особи-

стості.

У 2018 році фокусом кампанії в Україні стала пересувна фотовиставка «Освіта – шлях додому», що складалася з фотопортретів 20 ув'язнених, які розповіли, чому вони хочуть здобувати освіту. Фотовиставка була представлена у Верховній Раді та 5 містах України.

Основні результати кампаній: привернення уваги громадськості до теми дотримання прав людини, насамперед права засуджених на освіту і вільний розвиток особистості; привернення уваги представників сектору державної політики до необхідності створення у в'язницях сприятливих умов для реалізації цих прав засуджених.

В Україні за результатами проєкту представники органів виконавчої влади, неурядових організацій, народ-



ні депутати активно підтримують розширення доступу до освіти засуджених в установах виконання покарання, органах пробації та цивільному секторі після звільнення.

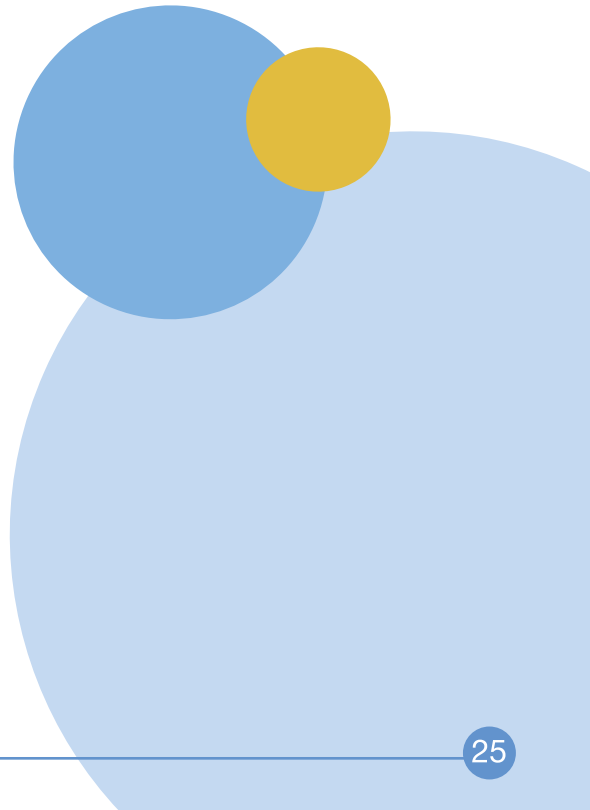
2018 року Міністерство юстиції України підписало наказ про розширення пілотного проєкту впровадження пенітенціарної пробації та навчання на етапі підготовки до звільнення у 10 регіонах України.

Також Міністерство юстиції розпочало розроблення «Концепції розвитку



безперервної освіти в установах виконання покарань Державної пенітенціарної служби України» і низки інших нормативних документів щодо розвитку формальної та неформальної освіти в місцях позбавлення волі. Протягом 2019–2020 рр. проєкт реалізовується у напрямі забезпечення дотримання прав людини на освіту в установах виконання покарань, а також зміцнення інституційного потенціалу регіональних неурядових організацій і розширення міжнародної мережі пенітенціарної освіти (PEN) для просування права на освіту в пенітенціарній сфері та освіти як ефективного засобу реінтеграції засуджених і звільнених у суспільство.

За результатами роботи заплановано не тільки збільшити кількість неурядових організацій, що працюють у пенітенціарних установах, а і якісно зміцнити їхній потенціал для роботи із засудженими та звільненими, впровадити інноваційні освітні програми для них.



Вдячні партнерам за багатолітнє партнерство та внесок у розвиток освіти дорослих в Україні в 2010-2019 рр.:

- громадська організація «Інформаційно-освітній центр «Імпульс», м. Сколе
- громадська організація «Полтавська філія Суспільної служби України», м. Полтава
- громадська організація «Інформаційно-дослідний центр «Інтеграція та розвиток», м. Київ
- фонд розвитку громадських організацій «Західноукраїнський ресурсний центр», м. Львів
- благодійне об'єднання «Соціальний фонд», м. Мелітополь
- громадська організація «Центр неформальної освіти», м. Біла Церква
- громадська організація «Проекти і комунікації», м. Полтава
- громадська організація «Міжнародний центр неформальної освіти», м. Київ
- громадська організація «Рада молодих вчених», м. Суми
- громадська організація «Кримська діаспора», м. Київ
- громадська організація «Херсонський обласний центр «Успішна жінка», м. Херсон
- громадська організація «Українська асоціація міст, що навчаються», м. Мелітополь

- громадська організація «Культурно-просвітницький центр «Світанкова зоря», м. Черкаси
- Благодійний фонд «Суспільні ресурси та ініціативи», м. Чернівці
- громадська організація «Центр громадських ініціатив «Інтелект Сумщини», м. Суми
- Центр розвитку національних культур «Єдина родина», м. Кропивницький
- Житомирська обласна молодіжна громадська організація «Сучасний формат», м. Житомир
- Житомирська обласна молодіжна громадська організація «Паритет»
- Вінницька обласна громадська організація «Вінницький прес-клуб»
- Центр гуманістичних технологій «Ахалар», м. Чернігів
- Полтавська обласна організація Національної спілки письменників України, м. Полтава



Більше про нашу діяльність:

Підтримка освіти дорослих в Україні

www.dvv-international.org.ua/ukraine

Онлайн-платформа неформальної освіти в Україні

www.learnlifelong.net

Публікації

www.dvv-international.org.ua/ukraine/publications

Наші контакти:

DVV International в Україні

вул. Костьольна 4, оф. 16

01001, м. Київ

Тел +38 (044) 278 86 13

Факс +38 (044) 279 13 86

info@dvv-international.org.ua

www.dvv-international.org.ua

www.dvv-international.de

fb.me/dvv.international.ukraine



За сприяння



Федеральне Міністерство
економічного співробітництва
та розвитку

vhs
DVV International